This Page Is Inserted by IFW Operations and is not a part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY SCALE DOCUMENTS

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning documents will not correct images, please do not report the images to the Image Problems Mailbox.

THIS PAGE BLANK (USPTO)

REC'D 2 0 DEC 2000

WIPO PCT

itentavdelningen Stool Mon

Intyg C rtificat



Härmed intygas att bifogade kopior överensstämmer med de handlingar som ursprungligen ingivits till Patent- och registreringsverket i nedannämnda ansökan.

This is to certify that the annexed is a true copy of the documents as originally filed with the Patent- and Registration Office in connection with the following patent application.

- (71) Sökande Curt Falk AB, Hudiksvall SE Applicant (s)
- (21) Patentansökningsnummer 9903911-7 Patent application number
- (86) Ingivningsdatum
 Date of filing

1999-10-29

Stockholm, 2000-12-08

För Patent- och registreringsverket For the Patent- and Registration Office

Anita Södervall

Avgift Fee

PRIORITY DOCUMENT

SUBMITTED OR TRANSMITTED IN COMPLIANCE WITH RULE 17.1(a) OR (b)

P7853SE

Vridmom ntbegränsande kopplingsanordning

5

10

20

25

30

Uppfinningen avser en vridmomentbegränsande kopplingsanordning av den art som anges i kravets 1 ingress.

En kopplingsanordning av den aktuella arten avslöjas i WO 90/00231. Den kända anordningen fungerar allmänt väl. Anordningar av denna typ användes ofta i stålvalsverk mellan en drivmotor, exempelvis en elmotor och en vals. Den överförda effekten kan vara exempelvis 20 000 kW. Kostnaden för stillestånd i ett sådant valsverk kan ligga i storleksordningen upp till 100 000 SEK/tim.

Vid aktuella användningsområden utlöses anordningen med en relativt låg frekvens, exempelvis i området från en gång vart femte år till 300 per år. En typisk utlösningsfrekvens är 20 gånger per år.

Kopplingsanordningen innefattar i grunden två axiella väsentligen cylindriska samverkansytor på två samverkande delar i formen av en cylindrisk hylsa resp. ett cylindriskt skaft, varvid hylsan står i vridmomentöverförande friktionsingrepp med skaftet för överföring av vridmoment upp till svarande gräns, varefter hylsan börjar glida relativt skaftet. Friktionsingreppet kan inställas på en valbar nivå med någon lämplig teknik. Exempelvis kan hylsan innehålla en koncentrisk ringkammare som kan trycksättas. I kopplingsanordningen finns en eller flera pumpar, som är anordnade att pumpa en vätska från förrådet till spalten mellan samverkansytorna så att vätskan tillsammans med samverkansytorna bildar ett hydrostatiskt lager. Pumparna är anordnade att drivas av en relativ rotation mellan de nämnda delarna. Tack vare inpumpningen av vätskan mellan samverkansytorna kan dessa glida inbördes omedelbart efter det att det inställda vridmomentet överskridits. Härigenom kan man undvika skador vid kopplingsanordningen och vid motorn eller valsverket. En vridmomentbegränsande kopplingsanordning av den kända arten behöver bara ha knappt ett rotationsvarv för att övergå

till ett hydrostatiskt lager för vilket vridmomentet reduceras till nära noll-nivå.

Efter utlösning måste drivningen helt stoppas. Därefter slutar kopplingsanordningens pumpar att pumpa in vätska (olja) mellan samverkansytorna. Vätskan ges då möjlighet att dräneras via kanaler varpå friktionsgreppet mellan samverkansytorna återupprättas inom ca 1 minut. Vridmomentgränsen kan väljas inom ett brett område, och kan inställas med en hög noggranhet, exempelvis ± 10% från önskat värde. Kopplingsanordningen har vidare kompakta dimensioner.

5

10

15

20

25

30

Ett problem vid den kända anordningen är att den innehållna vätskan/oljan helt eller delvis kan läcka bort innan anordningen utlöses, att oljans egenskaper ändras med tiden, att oljan kan förorenas av partiklar som exempelvis kan bildas i samband med en utlösning och som sätter igen ventiler, silar och stör anordningens funktion, osv.

Det finns därför en viss risk för att den kända anordningen felfungerar vid utlösning. En sådan felfunktion skulle då innebära att samverkansytorna inte separeras tillräckligt och att otillräcklig oljemängd pressas in i mellan samverkansytorna. Felfunktionen kan då medföra att mycket höga moment trots allt överföres via anordningen så att exempelvis motorn och driven utrustning skadas, och även så att själva kopplingsanordningen skadas allvarligt. Speciellt med hänsyn till konsekvensen av en sådan felfunktion (jämför stilleståndskostnaden) har den aktuella typen av anordningen inte fått särskilt stor användning i praktiken, trots egenskapen att den vid normal utlösning medger snabb och automatisk återställning och därigenom snabb återupptagning av anläggningens drift efter undanröjande av orsaken till utlösningen.

Uppfinningen har till ändamål att anvisa en vidareutveckling av anordningen, för att begränsa effekten av en felfunktion hos anordningen, och sålunda begränsa erforderlig avställningstid

för anläggningen för återställning av anordningen efter felfunktion vid utlösning på grund av exempelvis otillräcklig oljeinpumpning mellan anordningens samverkansytor.

3

5 Ändamålet uppnås med en anordning enligt patentkravet 1.

Utföringsformer av anordningen anges i de bilagda osjälvständiga patentkraven.

Medan den konventionella anordningens samverkansytor består av lättlegerat kolstål som är nitrerhärdat till ett djup av ca 0,3 mm och har en hårdhet av ca 700 Vickers, anvisas nu enligt uppfinningen att den ena av delarna bär ett ytskikt som definierar den ena av samverkansytorna och som består av ett material med väsentligt lägre plasticeringsgräns än den andra delens samverkansyta. Ytskiktet kan ha en tjocklek av några millimeter, exempelvis 5 mm och kan såsom ett exempel bestå av en tenn-kopparlegering av typen tombak, dvs exempelvis 90% Cu, 10% Sn, 1% Pb. En sådan legering har en sträckgräns av ca 100 N/m². Ytskiktet kan vidare ha kaviteter i formen av spår på sin fria yta. Dessa spår kan då bilda vätskefördelningskanaler för lagerfunktionen. Som ett annat alternativ kan ytskiktets kaviteter innehålla andra urtagningar eller håligheter. Syftet med dessa kaviteter i ytskiktet är att säkerställa att ytskiktets material, exempelvis vid smältning ha en volym som är mindre än det utrymme mellan hylsan och skaftet som ytskiktet ursprungligen upptog. På grund av att plasticeringen syftar till att eliminera kraftöverföringen mellan hylsan och skaftet, bör kaviteterna i ytskiktet dimensioneras för att ta hänsyn till att hylsans innerdiameter minskar då den avlastas och att skaftets ytterdiameter ökar då skaftet avlastas, så att det tillgängliga utrymmet för . ytskiktet minskar. Skiktets material skall alltså företrädesvis ha en nettovolym som är mindre än volymen för utrymmet mellan hylsan och skaftet efter eliminering av den radiella förspänningen dem emellan, och även med hänsyn till temperaturförhållandena vid ytskiktets plasticering eller smältning (dvs motsvarande volymavvikelser för ytskiktet, hylsan och skaftet) så att hylsan i princip skulle kunna rotera fri från kontakt med

:

... 30

10

15

20

25

35 :::: det plasticerade ytskiktet efter en relativ rotation mellan hylsan och skaftet. Härigenom minskas risken för att ytskiktets material tillförs sådan energimängd att det övergår i smält fas vid en relativ rotation mellan kopplingsanordningens båda huvuddelar.

5

10

15

20

25

30

Plasticeringen av ytskiktet medför en successiv sänkning av ytskiktsmaterialets flytgräns. Tack vare det nämnda ytskiktet kan det överförda vridmomentet begränsas i fallet att den hydrostatiska lagringsfunktionen inte kan upprätthållas. Kraftöverföringen mellan kopplingsanordningens ingående axel och utaxel kan övervakas och brytas med hjälp av yttre medel, exempelvis genom detektering av eventuell hastighetsskillnad mellan kopplingens in- och utgående del, för begränsning av den relativa rotationen mellan delarna.

Tack vare uppfinningen förhindras skador både i driven utrustning och i drivande utrustning, och begränsas även skador i den vridmomentbegränsande anordningen.

Kopplingen kan enkelt renoveras efter en plasticering/smältning av ytskiktet, genom en uppvärmning av ytskiktet och den del (skaftet) på vilken ytskiktet är buren. Genom att ytskiktets material (tombak) har högre värmeutvidgningskoefficient, kommer skiktet att släppa från delens (skaftets) bas och enkelt dras av från skaftet. Ett ersättningsytskikt i formen av en tombakhylsa kan enkelt skjutas in i/över den ifrågavarande delen (10, 20) och fästas vid denna genom exempelvis ett limförband som destrueras vid renoveringsuppvärmningen eller i samband med ytskiktets plasticering.

Uppfinningen kommer i det följande att beskrives i exempelform med hänvisning till den bilagda ritningen.

Fig 1 visar schematiskt en axialsektion som en vridmomentbegränsande kopplingsanordning. 5

Anordningen enligt fig lär i grunden baserad på anordningen enligt WO 90/00231, vars lärdomar härmed inkorpor ras häri.

5

10

15

20

25

···

·:··:

30

Kopplingen innefattar i grunden en cylindrisk axeltapp 10 och en tappen/skaftet 10 omslutande hylsa 20, varvid skaftet 10 och hylsan 20 har flänsanslutningar 11 resp. 21 för inkoppling i ett drivningssystem, exempelvis en stor elmotor och en vals tillhörande ett stålvalsverk. Hylsan 20 har en inneryta 22 som samverkar med en ytteryta 12 på skaftet 10. I hylsans vägg finns en oljekammare A som kan trycksättas genom inpumpning av olja med ett tryck, exempelvis i området 0-50 mPa, för frambringning av ett friktionsgreppe i gränsen B mellan samverkansytorna 12, 22. Friktionsgreppet och det maximalt överförbara vridmomentet bestämmes av oljetrycket i kammaren A. Efter inpumpning av olja till kammaren A via en fyllningskanal stängs en (icke visad) ventil i kanalen (ej visad).

I den cylindriska delen 20 finns ett nav 30 som är rotationslagrat koaxiellt till delen 20. Navet 30 bär på sin utsida ett lager 5 excentriskt till navets 30 axel. Ett antal oljepumpar 3 arbetar radiellt mellan lagret 5 och en inneryta av delen 5. Pumparna har tillhörande kanaler 4 för pumpning av olja till gränsytan B, exempelvis till dess längdmittområde. Oljan sprider sig längs gränsytan och kan exempelvis samlas upp via en kanal 41 vid gränsytans B ena ände för återföring till pumputrymmet. En oljemängd kan finnas innestängd i pumputrymmet för att direkt sugas av respektive pump och tryckas ut till gränsytan B vid en relativ rotation mellan delarna 10, 20. Vid sådan relativ rotation kommer pumparna 5 att sättas i arbete tack vare excentriciteten för navets 30 ytteryta (lagrets 5 excentriska läge relativt delarna 10, 20). Tappens 10 med hylsan 20 samverkande del har ett ytskikt 50 av tombak (90% Cu, 10% Sn, 1% Pb). Skiktet 50 har spår 51 på sin fria huvudyta. Spåren 51 kan även utnyttjas som oljefördelningsspår för olja från pumparna 3. Oljan från pumpen 3 pumpas via kanalen 40 till gränsytans B längdmittområde och strömmar därifrån axiellt till gränsytans B båda ändar, såsom visas med pilarna. Ett oljeflöde överföres

PRU 1 10-29

direkt till pumpkammaren, utan att oljedelflöde uppsamlas via ledningen 41, som sträcker sig tillbaka till oljepumpkammaren.

o , •

5

10

15

20

25

30

• :

٠<u>:</u> ٠:

Mellan skaftet 10 och hylsan 20 finns ett utrymme som är helt fyllt av skiktet 50, med undantag för skiktets 50 spår 51. Spåren 51 tjänar även till att emotta delar av skiktet 50 som plasticeras vid relativ rotation mellan delarna 10, 20. Delens 20 yta 22 består av stål och samverkar med skiktets 50 tombakyta. Tombakskiktet 50 förmår vid normala vridmoment överföra vridmomentet. Men då vridmomentlasten överstiger det förinställda värdet kommer stålytan 22 att börja glida relativt tombakskiktet 50. Friktionsvärmet och/eller relativrörelsen medför att skiktet 50 snabbt deformeras genom plasticering eller smältning. Tack vare spåren 51 kan skiktets 50 materialyta förskjutas radiellt i riktning bort från ytan 22. Skiktets nettovolym bör lämpligen få plats i utrymmet mellan hylsan och skaftet efter det att dessa har avlastats radiellt, och med hänsyn till det deformerade ytskiktets tillstånd och temperatur. Härigenom minskas risken för att materialet 50 tillförs sådan energimängd att det övergår i smält fas. Plasticeringen medför en successiv sänkning av materialets flytgräns. Materialet 50 går vanligen inte över i smält fas. Tack vare plasticeringen av materialet 50 och dess deplacering begränsas effektöverföringen mellan delarna 10, 20 om pumparna 3 inte förmår pumpa in olja i gränsytan B.

Friktionsingreppet mellan skaftet och hylsan kan givetvis etableras med andra medel än den i fig 1 illustrerade trycksättningen av hydraulkammaren A. Exempelvis kan hylsan och skaftet vara koniska och kan de axiellt drivas samman för uppnående av ett valt friktionsgrepp, dvs en vald övre momentöverföringsteras. Om hylsan och skaftet har i förväg valda dimensioner för gräns. Om hylsan och skaftet har i förväg valda dimensioner för ett visst friktionsingrepp, kan ingreppet åstadkommas genom s.k. värmekrympning eller genom att hylsan påpressas på skaftet. När friktionsingreppet elimineras, dvs då den radiella förspänningen mellan skaftet och hylsan undanröjes, kommer skaftets ytterdiameter att öka och hylsans innerdiameter att

minska. Ytskiktet bör därför vara dimensionerat så att dess nettovolym helst med viss marginal får plats i utrymmet mellan hylsan och skaftet när friktionsförbandet har eliminerats, dvs när hylsan och skaftet har radiellt avlastats. Genom att för ytskiktet 50 välja ett material med en relativt låg plasticeringsgräns, kan man sålunda uppnå att en begynnande rotation mellan delarna 10, 20 i frånvaro av en oljehinna mellan dem kan utlösas vid en relativt låg vridmomentgräns, som dock ligger över den vridmomentgräns vilken etableras av friktionsingreppet mellan delarna 10, 20, tack vare den begynnande plasticeringen av ytskiktets material. Materialet 50 kan på sätt och vis sägas bilda ett glidmedel i gränsytan mellan skaftet och hylsan. Genom att säkerställa att ytskiktet får plats i den resulterande spalten mellan hylsan och skaftet efter deras radiella avlastning, minimeras överföringen av energi till skiktets 50 material och minskas energiöverföringen mellan skaftet och hylsan.

5

10

15

20

För att ytskiktet å ena sidan initialt skall kunna överföra energi mellan de båda delarna och å andra sidan kollapsa och inta ett tillstånd med avsevärt mindre radiell tjocklek, kan ytskiktet förutom de funktionella spåren på sin fria yta även innehålla andra urtagningar eller håligheter, exempelvis porer eller dylikt, i sitt initiala tillstånd.

Patentkrav

5

10

15

20

25

30

- Vridmomentbegränsande kopplingsanordning, innefattande 1. två koaxiella väsentligen cylindriska samverkansytor (12, 22) på två samverkande delar (10, 20) i formen av en cylindrisk hylsa (20) respektive ett cylindriskt skaft (10), varvid hylsan står i ett friktionsingrepp med skaftet för överföring av vridmoment upp till en mot friktionsingreppet motsvarande gräns, vid vilken hylsan börjar rotera relativt skaftet, och åtminstone en pumpanordning (3) som är anordnad att vid relativ rotation mellan hylsan och skaftet drivas för pumpning av en vätska från ett förråd till en spalt (B) mellan samverkansytorna (12, 22), varvid medel (41) är tillhandahållna för att bortleda vätskan från spalten (B) för återställning av friktionsingreppet efter ett överskridande av vridmomentgränsen, kännetecknad av att den ena delen (10) innefattar en bas med ett ytskikt (50) vilket definierar den ena (12) av samverkansytorna och vilket består av ett material med väsentligt lägre plasticeringsgräns än materialet i den andra delens (20) samverkansyta (22).
 - 2. Anordning enligt krav 1, kännetecknad av att ytskiktet (50) har kaviteter (51) för att vid plasticering kunna fjärmas från den andra delens samverkansyta (22).
 - 3. Anordning enligt krav 2, kännetecknad av att kaviteterna består av spår (50) som är riktade runt omkretsen och som är
 belägna på ytskiktets samverkansyta.
 - 4. Anordning enligt något av kraven 1-3, kännetecknad av att ytskiktet (50) består av tombak och att den andra delens samverkansyta består av stål.
 - 5. Anordning enligt något av kraven 1-4, kännetecknad av att delarna (10, 20) är inbördes radiellt förspända för etablering av det nämnda friktionsingreppet.

Anordning enligt något av kraven 1-5, kännetecknad av att ytskiktet (50) har kaviteter för att medge ytskiktet att inta en radiell tjocklek som är mindre än det radiella avståndet mellan basens yta och den andra delens (20) samverkansyta (22) efter en plasticering och/eller smältning av ytskiktet (50) och en radiell avlastning av delarna (10, 20).

5

10

•:••:

7. Anordning enligt något av kraven 1-6, kännetecknad av att ytskiktet består av ett material med högre värmeutvidgningskoefficient än basens värmeutvidgningskoefficient.

Sammandrag

En vridmomentbegränsande kopplingsanordning innefattar två koaxiella väsentligen cylindriska samverkansytor (12, 22) på två samverkande delar (10, 20) i formen av en cylindrisk hylsa (20) respektive ett cylindriskt skaft (10), varvid hylsan och skaftet står i radiellt förspänt friktionsingrepp för överföring av vridmoment upp till den mot den radiella förspänningen svarande momentgräns, vid vilken hylsan börjar rotera relativt skaftet, och varvid anordningen innefattar åtminstone en pumpanordning (3) som är anordnad att vid relativ rotation mellan hylsan och skaftet drivas för pumpning av en vätska från ett förråd till en spalt (B) mellan samverkansytorna (12, 22), varvid medel är tillhandahållna för att bortleda vätskan från spalten (B) för återställning av friktionsingreppet efter en inträffad relativ rotation mellan delarna. Den ena delen (10) har en bas som är försedd med ett ytskikt (50) vilket definierar den ena (12) av samverkansytorna och som består av ett material, exempelvis tombak, med väsentligt lägre plasticeringsgräns än materialet i den andra delens (20) samverkansyta. Ytskiktet (50) har kaviteter så att det efter plasticering kan inta en mindre radiell tjocklek för att medge radiell avlastning av delarna 10, 20.

25

5.

10

15

20



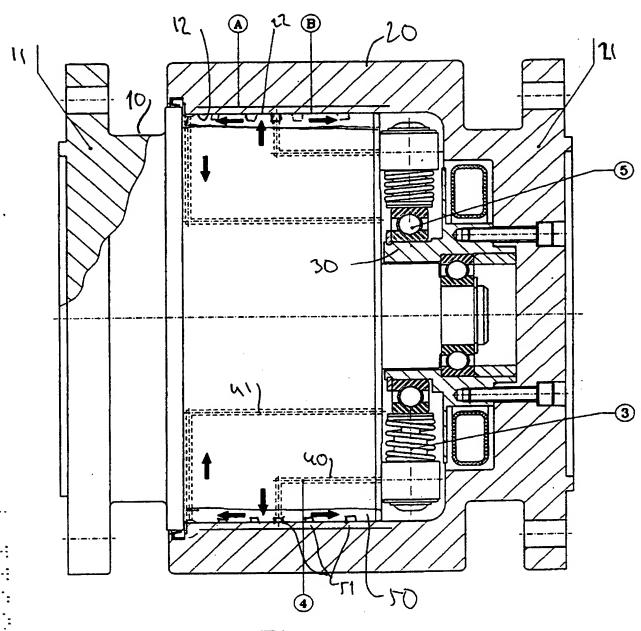


Fig 1.